

英一九二四年八月四日

報新匯總
THE UNION TIMES.

日四初月六丑乙未歲年六十七百四千二子孔
五拜禮日四廿月七年四十國民華中

新加坡詩富那公司
電報衙門牌六號至七號

[illegible]

本公司接洽無任歡迎此佈
電話二零九七號

本公司前位諸君有章程務請妥善倘有意
保險及摩多車保險營業所有章程務請妥善倘有意
外賠償快捷 諸君賜顧請到 山什頂門牌十四

茲將董事部開列如左

張舉巖君(主席) 吳勝鵬君(副主席)

李以餘君(總理) 張慶全君 鍾水達君

鄺長貴君 梁鳳韶君 林文田君 王邦磐君

何兆芹君 顧長春君 黃容樸君 陸寶磐君

葉漢亮君

民國十三年八月十三日

總理李奎一謹啟
副司理謝子一謹啟

眼科第一

341 Hill Street, Singapore
Special Treatment
For eyes & Piles

本醫生專治眼科特色年久患不計其數而
痔瘡惡瘡濕毒血瘡諸症
骨疔一切花柳等症亦醫
久蒙各國人士垂青妙
手與家不同由上海錫余
用刀割敷即斷根復原
俱有證書為憑上連諸
贈以醫藥富者收回學費以濟世為目的諸君
如戚友有患此者來醫可見算功之神效吾言
之不謬也

本館設在水仙門一馬路一十四零一即救

新嘉坡中興大藥房

唯一靈驗中興戒烟藥 水

▲戒煙黑箱
▲知覺注意

此藥乃傳導諸人皆知自前清流入我國其初以為能治痼癮源故吾人吸之故弊 則外人笑我牛病之中事國 選 十大款匪

其時虛耗金錢破費時日 屬小事更甚者壯陽補而為弱弱則轉而為癮終日糾纏如一病夫且受以強毒癮人之徵驗加焉興言及此良可嘆矣自禁煙條例發出多年早為世界萬國所公認而嚴此土處誠切實之戒斷者耶本藥房主人觀僑胞之兩難吾僑之黑事惻然憫之故特携覽內外專書精選中西藥約不惜重資費煉而成命名為中興戒烟水務以引僑胞脫離黑籍為目的此藥水出世十有餘年屢為僑胞所曾許曾於惠來醫生及化學師考驗並無副作用等毒癮年中以此藥水戒除烟癮者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再行報端俾諸僑胞有美善癖者知所問津焉

此藥水性極潤平不寒不燥無論新癮舊癮照法服食一二枝便可戒斷而於戒烟之人毫無痛苦并無開胃提神消除癮癮一切烟癮功效最靈用者只詳讀圖單上有志戒烟者請速購 謹

我黃埔本主人所之厚望也

號八十九百三牌門路馬大坡小
售發房藥大興中坡架星
Sold At
Chong Shing Dispensary Ltd
308, North Bridge Road, Singapore

烟 水 烟 戒

Beware of Imitations.

提防假庄
中興大藥房正庄

HONG SHING DISPENSARY LTD

丸根草度印生醫士磨

大便閉結。結生百病。蓋因大便閉結。有如渠之閉塞不通。所有攢擠穢物積聚不散。致成毒物。大便閉結。則全身皆有惡氣。於是生出腦筋痛、風濕骨痛、心跳、驚悸等患。卒至身體羸弱。臟腑失常。宜服磨士醫生印度草根丸。以除此患。服至大腸每日開通。康健如常為止。大便閉結之症。與相隨之症。倘堅心服食此丸。以治之。吾敢謂其必愈無疑矣。磨士醫生之丸。無令人有扭痛。或猛烈之痛。其取效乃用溫柔之法。惟於溫柔之中。仍施透澈之力。所有五臟六腑。無處不可到。無處不得其助力。以做其天然之工夫。此丸能壯身體。不但能清潔臟腑已也。

(目價)

大瓶銀五角

小瓶銀二角

各埠藥房均有發售

石叻大坡大馬路

門牌五十六號

金士 舞公司啟



談叢

(凝冰)

鬼怪之說。今人所斥。十年來。余所見聞。頗多跡。就所憶錄之。聊供研究。非好為詭奇以炫人也。

七歲時。先君供職。省撫署。眷屬即居署中西偏館舍。屋凡七楹。寬敞宏偉。竹園臨前。時而清風。屋後一丈。盡堆瓦礫。隱隱猶辨墳墓。蓋本僕構。燬於洪楊之亂。年久廢修。蔓草支延。署中人謂廢墟多狐。常為人祟。先君力闢其妄。居近兩月。亦無所異。一日。先君歸。見有一物自床後疾趨而出。因問諸婦。何以留大在室。語未竟。趨而出者。復千予以入。故緩其行。竟體黃褐。而尾鬚。徘徊榻前。始向榻後小窗。一躍而出。自是。先君不敢復言。而狐亦相安無事。

八歲時。舉家隨表伯。遷移蘇。漢署藩司。先君為理文牘。兒時頑。常隨先君入署。與諸姊妹嬉笑。為樂無窮。署中後園。尤為吾所樂。有樓一楹。相傳為狐仙所居。吾常於樓下。聞女兒嬌笑之聲。登樓視之。則又闕無其人。署中人云。樓窗長年緊閉。但有微風。則藩司必有升遷。歷代相傳。屢試不爽。某年。窗忽呀然而開。謀卒向表伯賀。初以為妄。不三月。陳龍去。而表伯之遷。始以為奇。是署今已為女校。狐仙之已否他遷。不得而知也。

予家居。門前。有瑞光塔附近。校中散學後。輒就塔前。予家。居。為戲。某日。遊。有藍衣人。徘徊塔前。後。初以為旁觀者。不之奇。翌晨。聞。傳。言。塔前有目。足。得。開。往。觀。則。所。見。者。即。昨。晚。之。藍。衣。人。尤。可。奇。者。此。人。雙。足。離。地。丈。許。旁。無。可。附。着。之。枝。不。知。如。何。投。繯。也。一。時。稱。為。奇。事。光。復。時。蘇。督。程。德。全。關。荒。地。築。稻。園。栽。桑。種。竹。疊。石。鑿。池。頗。稱。一。時。之。盛。惟。園。初。建。時。發。掘。荒。墳。無。數。枯。骨。縱。橫。遍。地。皆。是。鳩。工。遷。徙。合。穴。埋。之。一。日。築。塔。基。掘。得。一。棺。助。然。而。澤。其。重。無。倫。集。十。人。之。力。莫。能。舉。更。增。十。人。亦。莫。能。移。分。毫。而。此。二。十。人。者。於。頃。刻。間。莫。不。昏。迷。沉。醉。如。中。醇。酒。嗣。由。工。頭。為。焚。香。而。重。覆。土。而。埋。之。病。者。始。甦。然。而。愈。其。棺。予。猶。見。惟。年。幼。徒。知。其。奇。亦。未。辨。其。有。無。標。識。耳。

不笑之民族

錫蘭有一種土番。兩千年來。不知嘲笑。此種民族。居於錫蘭極偏僻之區。幾與外地隔絕。至今尚以弓箭射獵。獵鳥。獵野牛。以為生。據聞此種奇異人民。完全無笑。且身體極瘦。族中無一胖者。新近有一科學家。往該地旅行。以種種方法。引其發笑。雖接肢筋節及足底。竟毫不動容。

白告行銀利有即望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd. (Incorporated in England.)

本行批准共備本銀三百萬磅 取定本銀一百八十萬磅

已收本銀一百零五萬磅 餘盈之款共一百三十萬磅

本銀行總行設在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款限期及利息可到銀行面商而往來短期數則以二巴仙按日計算每六個月該利息銀未及五元無息

凡屬本銀行應為之生意本銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥

英一千九百廿四年四月廿七號

嗎根代望有利銀行駐叻司理人威利申啟

中醫生梅平白

統理男婦大小內外方脈 包醫兒科眼科外科花柳

△花露水▽

◎◎◎◎◎

既神速又靈驗 復氣血而提榮

◎◎◎◎◎

無汗氣與狐臭 治瘡癤而無毒

◎◎◎◎◎

能消暑且解醉 家居旅行皆備



此球盒玫瑰爽身粉能除汗氣熱 痒且粉質幼滑氣味芳香用之遍 體清涼而食肉又有粉球用時不 必以手指拭尤為暢快



生津止渴滋液 有此何須羨費梅

(請飲) (先施) (莫露)



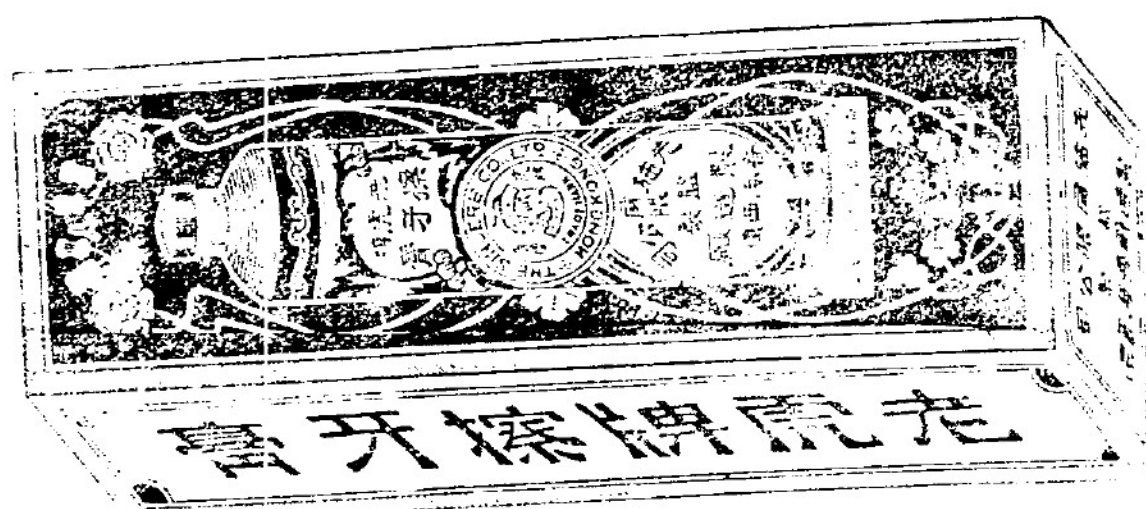
有女有女 齒如施厚

(牙先) (粉施)



清膏爽潤 適稱良藥 雙結雲囊 應義麗華

用此 牙膏 能保 牙無 可無 牙痛 不生 牙患



代售處

石叻 協益號

庇能 春泰號

麻坡 三益號

吉隆 三益號

芙蓉 同益號

馬六甲 同益號

怡保 華登號

怡保 廣昌號

怡保 廣安號

肝胃病之佳品



平 不 胃 有 能 出 以 食 咽 能

節 呆 欲 欲 之 此 自 大 通

以 便 食 便 苦 丸 能 便 利

致 閉 不 不 治 飲 下 自 也

飲食不節 營養無足 以致脾胃而召疾病 云

病從口入者是也 此丸性味和平 專利大便 無耗伐

元氣之弊 有健脾開胃之功 蓋服此丸 後宿食既除

胃脾自健 而血自生矣

主治

大便不通 肝胃不和

積食不化 口氣腥臭

嘔惡作酸 舌苔黃膩

膽汁泛溢 反胃噎食

胃脘脹痛 小孩疳積

大便乾燥 老年便秘



安氏秘製補血丸

各埠藥房均有發售 每瓶七角半 每打七元半 上海江西路七十一號 安氏公司啟

印度支那煤礦產之調查

工部局通告

啟者工部局現特字通告各色人等知悉照得梧槽律由維多利亞士的力干那美芝律之隔因建造暗渠事將由本月廿二號禁止交通俟再有通告方可通行此佈

英一九二五年七月廿二號

工部局司理啟

工部局通告

工部局司理啟

好熱呀
九十幾度

食完生菓打雪糕

咳育弊略肚痛點算好

喂喂唔怕嘅立明氏噃

立明氏肚痛丸包好

請備立明氏肚痛丸
每打元半 每樽角半

南洋各埠藥房公司商店多有代理恕未盡錄

諸君光顧請認立明氏字號購買庶不致悞



大樽三角
小樽角半

民國十四年四月二十日

總代理 廣生隆 石叻代理 永福安 保滋堂 衛安公司 德興隆 周蘭記

香港天壽堂海狗鞭健腎丸



海狗鞭 健腎丸 每盒一元半
姑嫂調經丸 每盒一元

兩妾服丸皆獲弄璋

香港天壽堂創製之婦科調經丸海狗鞭精武健腎丸其功效之神速久經社會傳誦迨邇無待鄙人之喋喋也惟最靈驗者莫如婦科姑嫂調經丸舊歲蒙惠數枚當即給發試服月信不調官服之靈獲奇效最奇者則第九六次子足此丸體質衰弱諸多毛內服丸之後體魄日強相繼受孕均舉一丈夫子足此丸確有安天地奪造化之奇功足以見其確實效於介紹親友試用實一索得男世之求嗣者罕世無雙可信施於孕育者速服此丸必能一索得男世之求嗣者良藥定可保無伯道之憂也感德之餘愧無以報特綴數語以表揚

此丸功效不可思議如神伯道無異

楊芷豪恭頌

南洋總代理
石叻 馬車門牌四十七號
尚泰隆
藥行



虎標紅花油出世了

本堂督製西藏紅花油功力宏偉久已馳名不論男婦老幼內外各科均能醫治無病能匡扶正氣有病則驅邪除惡誠居家旅行之隨身主寶聖油也 諸君光顧請認明虎標爲記庶不致誤

▲**內科主治**

中風痰厥 霍亂吐瀉 五臟壅脹 心痛肚痛 頭暈眼花
產後頭風 風火牙痛 山嵐瘴氣 四時感冒 採食益用
手足酸軟 半身不遂 風濕鶴膝 酒風胸痛 花柳入骨
新舊足疾 多痰患處

▲外科主治

癰疽痔瘡 頑癬爛癩 跌打刀傷 蟻犬咬傷 水火燒傷
無名腫痛 一切等症 多搽患處 隨用見效 百發百中
功用太多 不能盡錄 (每樽價銀七角)



每條梘之純潔保證金一千磅

日 光 梘 之 成 爲 梘
品 標 準 者 已 三 十
年 於 茲 因 其 完 全
純 潔 故 凡 欲 洗 去
衣 服 或 手 上 之 污
穢 除 此 之 外 再 無
易 或 較 安 全 之 法

矣 日 光 梘 中 無 損 害
之 化 學 物 質
無 簡 單 之 梳 打 亦
無 各 種 雜 質 或 混
雜 物 全 無 損 害 衣
服 或 手 之 物

造 製 司 公 限 有 弟 兄 花 利 尼 申 砵
 售 出 有 均 商 理 經 及 肆 店 各

理代一唯

星洲 檳城 吉隆坡 怡寶

司公限有子父露沙拉目典轄

Sole Agents

Huttenbach Lazarus & Sons Ltd

Singapore Penang Ipoh Kuala-Lumpur

(Incorporated in the S. S.)

▲▲震動全球之滬案援助聲

▲美領對五卅案主持公道

駐滬英事雅克博君、旅華有年、頗曉漢文、亦能操華語、月之六日、曾接晤上海地方檢察廳長孫紹康君、談及五卅學捕風潮、孫廳長叩其對於此事之意見、雅君答云、此次捕房槍擊華人之情形、殊非正當辦法、若敵國巡捕處於此種情形、決不至遽向羣衆槍擊、語時甚露惋惜、孫廳長隨云、鄙人希望貴國主持公道、使此爭早得圓滿解決、以免雙方各走極端、惹起意外之糾紛、則不特敝國之幸、亦國際之福也、美領領之、遂興辭而別、觀此則外人主持公道、尙大有人在也、

又英工黨提出抗議之電訊、倫敦來電云、各報轉全國工商學界雲、遂聞義舉、薄海鼓舞、英工聯四兆半及同情團體數十、共申義憤、工黨並正式抗議、望堅持、並詳電各國工界、放英各界代表聯合會、

古令撒膏藥



各埠藥房均有發售

每盒七角半

總發售代理人 星架坡 怡保 吉隆坡 檳城 轉典目 父子有限公司 拉沙露

癸一九二五年六月刊

君咳已愈乎不則請試此特効藥

症輕者服數盒即愈。若亦一症重者服十盒以上。其效如神。此丹之神驗。近日到購此藥者日多。一日竊思此丹既為瑛家所歡迎。特以最廉之價製供。用能以流通。凡內傷或外感之瑛。俱効驗異常。症輕者即愈。症重者縱不能急於即愈。亦有許多良効。現於服食之後。可以言也。

每試之銀盒六包。價五角。

一分鐘止癢皮甯水 不汚衣

一分鐘止癢皮膚水

皮膚疥癬 諸小疾 偷言之不理 則血中之熱毒 積而漸盛 以致多生
不潔 殊為 欲 諸名等 皮膚 疥癬 之刺 激作 毒 或其 藥過於 猛烈 抹
後 之 常 藥 藥 洗 藥 藥 幸得 傳 血 秘法 得 此 藥
血 清 血 止 痕 癢 之 藥 水 之 白 白 中 中 人 用 上 於 調 胃 肝 黃
金 油 頭 痛 散 之 三 種 藥 品 已 經 無 暇 暑 致 令 該 藥 不 能 兼 顧 幸 而 今日
之 調 劑 佐 手 足 堪 倚 重 故 特 製 此 以 供 世 用 名 之 曰 皮 膚 水 舉凡 瘡 癤
痕 癢 面 瘡 皴 裂 諸 般 皮 膚 熱 毒 各 症 俱 可 治 之 此 藥 比 之 本 號 之 黃 金
油 此 有 所 長 如 患 風 寒 濕 毒 則 黃 金 油 宜 之 如 患 血 熱 濕 毒 之 皮 膚 病
則 此 藥 水 宜 之 加 以 此 藥 水 特 色 有 三 一 則 擦 於 皮 膚 不 污 衣 服 二
則 止 癢 極 快 三 則 氣 血 清 香 抹 後 有 清 涼 爽 快 之 功 而 價 值 廉 宜 試 用
每 一 角 二 角 三 角 五 角 二 角 半 者 各 請 試 之 便 知 葉 奇 可 之 言 不 謬 也

請判一句醫藥無情面的 講言

藥品研究之研究首當分其藥驗之遲速藥性之過寒抑和平次分其

請判一句無情面的譴言

調胃丹
凡患外感各種血毒濕熱症此調胃丹乃係內攻之良藥
專治皮膚各病清血毒滲大便手是瘡癩似瘡病為無
病時服四次可戒煙癮多毛病衛生靈和每盒二角

黃金油
油之神驗人所共知可無庸多述治牙痛肚痛吐瀉
風消腫解毒肌皮膚瘙瘡價二角半四角可搽可食

葉奇可專治腦病血病各種咳嗽內傷婦科

紅花油白樹油最多贗假誤人不淺本號貨真價實保無以假爲誤人
甲子年二月十一日 葉奇可舖在海山街四十六號

 招徠廣告

本號常有大批鑽石

發售或大或小或黃

或白隨意選擇如蒙

七項多玉至戊申

力 願 請 和 三 三 項 目

電話定購本號無任

歡迎

亞安威沙

大葛街門牌五五零五號

電話三二九號

Orderwzer

**55—5 High Street
Singapore**

一九五六年六月廿二號

英一大五十六卷

司公安衛

此藥專治婦人經水不調赤白帶下子宮虛冷不孕等症

男子陽虛 三月全愈
手脚酸軟 老症一日新
手足麻木 老症一日新
腰骨酸痛 半日見效
風濕脚腫 越月見效
半身不遂 兩月全愈
跌打腫痛 越月見效
筋骨痠痛 兩時見效

盜汗溼汗 上日見效
肚疴不止 兩時見效
各症肚痛 半日見效
女不受孕 三月見效
月經不調 兩月見效
經期肚痛 兩月見效
常流白帶 半年全愈
腎虧遺洩 服即即止

去濕舒筋活絡消腫散
搜於移氣可以接納全
因腰膝痠痛遍身骨
傷肚痛泄瀉盜汗汗
子宮寒冷不能受孕常
早內銅八圖式部位貼

新濟世

補腎藥精

服法：凡藥精如龍如虎

中藥成製藥局

世界最神妙之藥
 現由金山新到
 每樽銀三元
 元暫

減價
收
折

純陽固本片

每打
收
五折

總批發
叻石松
街

衛安公司

南
山
大
學
藥
房
公
司

每盒
收
五折

衛安公司

南
山
大
學
藥
房
公
司

每打
收
五折

衛安公司

南
山
大
學
藥
房
公
司

每盒
收
五折

衛安公司

南
山
大
學
藥
房
公
司

啟者茲值末朝於民國二年庚申吉辰星洲自創紅毛橋之觀音亭之建龍山禪寺於新加坡之里時高律門牌六十號皆賴我僑胞各大施主

沈添國 傅清池 謝順李 王水斗 陳文清 李華福

道各界善男信女人等大發慈悲慷慨樂輸而成迄今將近七載地方叨庇安寧感佩不已伏思鄙人幼年立誓出家非爲私也研究醫學非圖利也乃遵 藥王孫仙師遺言濟人一眼九世其昌金語亦非圖今生富貴轉瞬虛度實欲爲來世造無量之福德耳是以日禮佛法原祝天下清泰時願醫保賢願人間安康蓋內外兩科惟眼科七十二症末病獨授異傳與人不同於是前在廈門安海龍山寺內習省馳名及在新加坡龍山禪寺每年到寺就醫者查閱日記內每年約計二千餘人均限日全愈輕者三日重者七天從無一誤屢蒙紳商贊揚神效眼科萬無一失等詞睦呼地處僻處等較遠多有不知以致常有醫壞十分沉重者始到寺內調治見之良可嘆惜竟不思人之兩目乃一身之主最關緊要猶天之日月能視萬物無處不至如果一時昏昧必致風雲雷雨人之兩眼不明必傷六慾七情非特不能做事而且利害匪輕若不電言茲末納既蒙我僑胞各大施主公樂善好施之至意而鄙人應宜以此効力酬報鴻恩不惜資本舒報不憚勞苦就醫盡心調治俾我僑胞人等遠近咸知而幸諸人醫盲大害終身人之病好我之名亦好豈不兩全其美造福於來世又何須圖利於目前耶恐未週知揣此奉聞

來尋就醫者上午自一點鐘至十一點鐘止

民國十年二月廿六日 星洲龍山禪寺住持僧披露

啟者暹羅網鑾境內隆興棧火礱所出之青廬標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒既屬圓勻色澤又極潔白且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來由十八屬吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞揀選以期無負

廣告商標



諸君之雅愛爰特將青廬商標向當地政府註冊發明意報俾得週知但恐有射利之徒以偽亂真或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告有以以上各等情弊本棧定當控究倘諸君子得知其作僞所在請來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜目諒特此預告

暹京網略隆興棧火礱駐叻代表王春園謹啟

民國四年十月廿九日



會豐商行經理

歡迎
敝公司
快捷專

廣東公醫院之死傷者：李良、朱德勝、劉國榮、王正廷、（已死）江南、何錫、張康、梁松（已死）劉伯就、許國良、李盛、以上十一名。

救傷隊之調查：大同醫院救護隊，救得傷者陳新、廿二歲、踐傷右足、住德興街、黃有、十八歲、彈傷右手下肢、在西堤販賣雪水者、程金、廿五歲、鎗彈擦傷右額、湘軍李文自、廿九歲、跌傷右腿、軍官學生王連勝、廿八歲、彈傷左臂、休班警察陸新、四、歲、踐傷頭部、工界（廣華救傷隊）據該隊員云：當時救護傷者共數十人，因以施醫忙碌，故未暇一一登記姓名。（中醫公會救傷隊）救得傷者陳漢、傷足部、工界、錢奕、傷頭部、學生、陳秋運手部、沙基蛋女、其餘中國紅十字廣東南海分會、勞工救傷隊、光華醫院等所救得人數、訪員因時間不及、備先查錄于上、仍俟查明續報。

▲同胞快起 此次慘殺華工，凡屬同胞，莫不憤激，湧上粵界力爭，事屬正當，而兇橫□搥，竟敢閉槍屠殺，大戰五日，涇江水赤，嗚呼，亡國之慘，都不過是，同胞快起，誓死力爭，

瓊崖援助滬案公民大會發。
▲援滬案之快郵代電（上畧）五卅上海□捕公然槍殺我愛國同
胞。死者十數人。傷者數十人。被捕者百餘人。草菅我人命。
蔑視我國權。實屬天人共憤。嗚呼。國未亡而我國民已身受亡
國之慘刑矣。瞻念前途。曷勝悲憤。爰於本日致電國內外。藉
示聲援。文曰。國內外各報館暨各團體均鑒。工人受人兇殺致

(蕉嶺) 屬糧食近已貴極。每元僅糴糙米五升左右。(白米則四升。) 商民咸起恐慌。縣署特於本夏歷初五日。發出佈告禁止。規定家米每元最昂以六升爲度。客米則六升五合爲度。云云。得再量。并派警兵多名。實地監視。如有不遵者。即行干涉云云。

（興寧）上海慘殺案發生後，縣屬學界聞訊，甚爲憤激，十三日，城區中小各校，均罷課一天，聯合學生千餘人，各手持小旗，遊行街衢，并沿途分發傳單，後齊集刀屋壩，露天演講，以響應同胞，觀者人山人海，莫不動聽，隨通電全國，以壯聲云。

本公司創辦航業經歷年久素蒙音調僑胞深為歡迎
 本公司感激茲由歐洲添購新船一艘名曰豐平浩大快捷專
 走頭光旺能由香港汕頭廈門等埠以應熱諸客之雅
 意該船係屬五千一噸客位二千名一二號客房均設
 透窗氣窗琴房茶室並動機神涼房以及電火電扇自
 本晚無事時種種俱備如有諸君幸至大船客位寬敞地方
 備有茶水及飲食俾美船中諸君待接至 諸商翁如蒙
 光顧價格自宜 律歡迎該船啟行定期如下
 豐平新船 華夏曆六月初八日由廈汕返叻次於
 張城 仰光 六月初九日啟行
 豐華輪船 華夏曆六月十七日由仰光庇能抵城抵叻
 豐盛船不日抵叻 十八日由叻返香港汕頭廈門
 代理船票處 廈門卑 聯合公司
 汕頭卑 裕成公司
 香港卑 成發公司 同協成 合益公司
 和豐輪船有限公司謹啟
 乙丑年元月初七日

久咳傷肺日久成癆治癆必愈之藥信全球醫界尙無對明幸經唐治義醫生研究善美特製久咳丸以制其咳嗽愈則不致傷肺而痰癆此治病源之最良法也久著奇驗不可不知(注意)此丸每瓶包內有除



真分一張

如銀紙寄回

廣州發行所

可換取圖章

如包內無章

即爲僞新地

勿受欺

價目

每瓶一元

一打十元

大瓶五元

總發行上海路廣州下九香港文咸父子藥房
總經理石叻庇能會豐商店
唐拾義神效哮喘丸能使痼症斷尾每服一元

兄弟姊妹們

請你不要犯

皮膚病

者輕了

全家
癩癬皮膚水

專治頑癬
瘡癤疥癩
皮膚瘙癢
水腫皸裂

代理處

廣東省城

廣州大新公司

香港德輔道中

汕頭金豐商店

石岐會豐商店

高要縣五洲藥房

佛山豆豉巷廣安

德林藥房

石岐永興街同華

石岐廣興藥舖

江門春安街廣新

西南元生隆

清遠益生堂

梧州五洲藥房

梧州明昌盛

貴縣振興號

梧州和信和

梧州廣利一

梧州廣利一

梧州廣利一

梧州廣利一

梧州廣利一

南洋總批發

怡保

會豐商店

乙丑年二月

[illegible]

啟者本公司創設是書經有年所內含商號及住址有
 十五萬以上與華數分類之商
 戶在內每年出版一次然凡一切工廠商店住址及倫
 與鄰埠之出口貨商店運出之貨品產地及外國所
 之價值輪船所往之埠名各行來往之期日莫不詳
 明是書便可一覽按圖索驥千於英之內地所有大
 實業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳
 人如有辦外國貨者不可不手一查也每本取價二
 郵費在內如蒙賜顧請將現款匯下然後從速付上
 空函定購恕不虛命
 商界諸君如欲尋代理者可將貿易名名片寄內書入
 印費三十司令如大張廣告則每篇取價十六鎊英金
 The London Directory Ltd.
 25, Abchurch Lane
 d.n. E. O.
 倫敦只治街倫敦商店指南有限公司
 門牌廿五號

每打十元

西關
經丸
里

有懷註冊 馳名老牌調經丸
婦室女 靜女 所患虛憂之症
每一服實銀一元 不設雙料
藥散獨沽一味 於斯可想矣

代理處石叻松柏街周蘭記

- 治月信前後腰骨痛
- 治月信來或多或少或遲或早
- 治月信色或黃或淡或於或赤
- 治遠年閉症近日閉症
- 治月月信來數次多少不一
- 治月信肚痛大便閉結
- 治血山崩血流不止
- 治產後瘀血未清
- 治一月後胎動月信或肚痛
- 治三四月胎動月信或肚痛
- 治五六月胎動月信或肚痛
- 治似孕非孕企頭暗病
- 治子宮虛冷多年未孕

此丸專治婦科等症 如孕婦少
皆可放心吞服 不用戒口
亦無別病發售 該丸若非真全

省城 天喜堂主人林肇春識



牙力蘇含有組織
肌肉與製造骨骼
等材料之補合分
量因此之故使孩
子之細小腹能迅
然得有關於每日
牛乳與糖而強壯
體質之必要滋養
物請即日購買一
罐牙力蘇

Glaxo

孩小麗美蘇力牙造構

亞細亞火油有限公司
Shell Lubricating Oil
The Best Obtainable
The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.
(Incorporated in England)

羅奇生廣告

馬嘜
名茶

馬嘜
紅煙

本號自製
馬嘜名茶
紅煙久已
馳名中外
今在星加
坡覽賽會
蒙大英格
政府賞給
西章而中
士各界人
士又喜美
有給外獎
兒奇生馬
嘜名茶紅
煙貨真價
實名不虛
傳諸君光
顧極表歡
迎
新加坡中
街羅奇生
謹啟
民國十
五年三月
五日

△●嶺大員生對滬案主張電

△●佈告保護農民協會

△◎懼罪遷搬

赤杜園鄭玉軒，前因困人佔築廐穴，不知因何被打枉死水中，分庭驗明後，即派人拿獲嫌疑鄭秋江之子等多人，該處居民恐被波及，紛紛搬遷云。

△●佈告保護農民協會

（揭陽）縣公署佈告畧謂：現奉省長令開 准中央農民部函：揭陽縣農民協會執行委員長林次龍，呈請給示保護，并嚴禁軍隊住會所，免碍進行，由省令縣遵照，妥辦具報，并奉建國軍總司令，據林次龍呈請保護農民協會飭縣署布告，令行各管縣屬軍民人等知悉：你等務須保護農民協會，共策進行，不得藉端生事，其違礙社會說，各軍民毋得莊禁，致滋糾紛，此佈。

雙妹牌所製花露水香遠益
 瀟可用正名花傾國萬眾歡迎
 藉其熱迫人須預購一瓶以消
 除汗穢也

價目 大號 四號正 三號一毫半
 二毫半 四號一毫正

雙妹牌 菓子香露

杏仁 檸檬 波羅 沙示 萍菓
當此炎熱之時渴則思飲本行所
製各樣菓子香露誠合時之用和
也用法將此香露一份開水十份
勻飲之其味鮮甜可口常止渴
生津脾胃消食日有各菓子房
之味豈不遠勝市上所沽之涼水
哉

大瓶六毫 中瓶三毫半 小瓶一毫半



此粉乃歐西各國男女及小兒口
用必需之品且有醫士考驗許為
最合衛生之香粉如有熱毒疥癩
皮膚瘙癢等患搽之無不立愈凡
此粉幼滑而爽能令肌肉生涼潔
體留香誦為試之




使容光
澤更顯
清涼
通身金
色佳

雙妹牌超等爽身粉

每盒連珠五角

爽身粉之製用爲男婦孩提日
所必需其粉幼滑香滑加以紫
花香料配以皮膚藥物凡有火
熱癬等患抹之即愈若用以塗
搽身尤爲清爽日用要品豈可
哉

每瓶價銀五毫



此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質入神固齒之藥料配以除虫降火諸品參以化學新法製成常用之能令牙齒中之夙垢與積穢



雙妹牌 超等牙粉

全消保無牙痛牙枯之患而驅厚
盤玉梨烟煨香猶爲餘事耳
大樽二角半小樽一角半

雙妹牌固齒牙粉



牙齒爲食品必先結之要也時
常保固者相宜如每時珍錄羅列
亦難遍口小如每時珍錄羅列
牙粉一種人口世書者常用以擦
則氣自余余口世書者常用以擦

雙妹牌超等牙膏


每罐重半斤



雙妹牌超等牙膏

此超等牙膏乃合牙粉牙水及
牙虫之品而成搽去牙積清除
患若常用之則有固根潔齒之
保無枯脫衰落之虞且入口清
可去口氣謂予不信請為試之
大號三毫半 小一毫半

雙妹牌 潔白臭水



大五毫 中三毫 小二毫

罐鐵形鼓之倫加五及倫加一以裝

司公士則廉威

Sole Agents William Jacks & Co Singapore

藥良種各標虎堂安永光仰



某君聽了馬上說道：「可惜你是個主筆，難道你沒有看見報紙上登的永安堂清快水的廣告嗎？這種藥水能治精神不爽，胸前積悶裏，胃不消化，和腸熱等病，你可趕快去買一瓶來服，就知道我說的不錯。」後來某主筆買了一瓶服下去，不多

時瀉了兩三次 果然精神百倍 全身舒適非常 好的文章 都隨着他的思想 一下筆就有了 你看清快水的力量大不大呢

永安堂主人胡文虎謹識

遊人雖有資助爲再建築，該處雖則展覽此君主之遺骸，收得之款將爲善用，但思疑有謂其歸宿所經五百年後，是否適

(三)演豫劇時之情形 華人園于路傍，多半是因路經此地而此

足觀者，及至郊外警察與巡警逐人時，站立華人，各飛跑而逃，有捨帽者，有捨展而走者，故事後棉蘭荷德前，遍街都是木屐，由巫人拾去，當時郊外警察一見華人，鬼走鳥飛，更放肆追蹤，手拔利刀，有不及走避者，遂受傷。

(四)受傷者之調查 是晚從小風潮中而演慘劇時，受傷中，西方面有公美沙利氏，威士頓班，華八方面被石擊傷者，有老巴

則有弟豐茂威魚店之夥伴陳志卿。卅二歲。受傷之在頸背。從此可知警兵見人走時尙拔刀相逼也。其餘則尙有一巴東哇哇。

(五)傷者醫治之地點 巴東哇哇及威士頓班主公美沙利巴，則各回屋醫治，陳志卿則偕將王家醫院，剪髮佬則入濟安醫院云。

(六)領事交涉之情形 此事發生後，由華人通電領事，請為交

涉，時領事在大公館，接電後即往各處調查，但因更深，人皆就寢，遂于今早始向當地政府交涉，但政府頗不願領事担保被捉之人，願主三等法庭裁判云。

(七)被捉人之供詞 被捉者亞露生，聞警長詢彼，彼供有人以五盾賄彼投石，此事是否，容訪偵登。

(八)各街口無異戒嚴，昨晚此事甚為大得口，禁人往遊，
舊保馬街口、火車路街口、均有警察駐守，禁止華人往遊，
(九)事後之被株連者，據警廳消息，謂有二巡警，道經雷珍蘭

街時、被數華人圍毆打傷云。

◎暹人考古學之發見

(完)

銅製，其金鑲刻有文字，謂係該國其時係獨立國皇帝之遺骸。在活非利里處一塔下發獲三個缸，一爲金製，一爲銀製，一爲銅製，其金鑲刻有文字，現改鑲以星形，一爲金製，一爲銀製，一爲銅製，其金鑲刻有文字，現改鑲以星形。

合滋擾云云、

●印人慘殺案

拜五晚金摩丁處，有印人一名，被其鎗斃，死者屍體圍拜六日晨早，在交叉路附近爲過路人發見，手足合綑，頸部亦圍有一繩，此屍表示死者曾被用人用汽車拖之數英里，因其面部及體部多數肌肉已被撕去，血肉模糊，令人不堪寓目，警差現已拘獲印人一名，後仍嚴查密緝云。

◎柔佛昔加密埠中正學校之佳音

育部之共同圖畫。古林君之建議。至者矣。總理謝君昆輝及校董謝兆棠等。有鑒及此。乃將前此建築校舍之議。重行提出。於前日之董事會中。蓋欲再籌足建

築費，以爲實行動工之用也。須知籌畫其事，
資，結果謝君昆輝，除前捐外，又增八百元，謝君兆棠，亦增
捐四百元，馮君振裕，亦增捐三百元云。噫，如諸君者可謂熱
心公益，以匡長夜矣。

心教育矣。現聞將再向埠中各商家、勸捐巨資以備興辦。實行從速動工建築云。余以爲該埠不乏明達慷慨之熱心教育者。想必能大解義囊。以助此美舉也。如何、如有所聞、當

再詳報，以爲閱者指焉。

◎幫助接生醫院籌款之熱心

吉隆坡同樂諸君、此次特由華海聘請陳慶波與小丁君同來
、奏技一星期、備受社會歡迎、已誌前報、茲聞續演一宵、爲
華人妻孥踴躍歡兩君亦慨允諾、現同樂社諸君對於該宵之續演

紛紛已認定購券，達五千六百餘元之多數，想熱心公益者，仍大不乏人，諒比前夕購券者，定益加慷慨也。

價值
每盒一
元半
每打十
五元

强腎藥精

腎爲人身之主是故有見腎部虧損者急而培補之則百病不生自然身體強健矣英國孟德醫生創製之強腎藥精能療一切腎病舉凡一切腎病均皆合服服後七天定當見效其藥力之大功效之速可爲藥界之最上良劑自出世以來久蒙各界人士嘉許如有斯疾者請速服之定當益壽衍慶瓜瓞延綿直乃護身之至寶也

總經理
石叻 太平
庇能 現羅
怡保 本生
會豐商店

樂府詩集卷之六十五



大瓶三角

小瓶一角

每瓶買銀一元正



批發相宜



射淋 白濁 白帶 藥水

白濁白帶之藥丸則時止時發此不明斯症之由耳蓋濁帶爲腐精所痛若服各種藥劑則時止時發此不明斯症之由耳蓋濁帶爲腐精所毒益蘊積內服藥丸終不能直達精管欲斷根全愈非用藥水射洗不流顯則牌洗白濁白帶藥水有滅毒之功請試用之方知其言不謬也
每瓶五角 每打五元

死以主人聞而駭異見得是有是症必有是藥於是悉心考究博訪中興凡有患花柳之症
法選其最爲靈驗萬無一失者得此搜毒搜身搜毒搜身搜毒搜身搜毒搜身搜毒搜身搜毒搜身搜毒搜身
不拘爲日深淺一服此丸則毒隨名中外久矣奇翻購者總要認真顯商標爲幸
爲花柳陣中之第一靈藥也雖名中外久矣奇翻購者總要認真顯商標爲幸
(主治) 一治梅毒之初發見濁淋 一治受毒之後發生惡瘡 一治染毒發瘡
疳疔 一治傳毒之久發覺骨疼 一治服身伐藥太過致毒傷生育之權 一治服藥
壓筋太過致毒留骨節之內 一治移毒棧房致室人全服此丸可將子宮內滲盡
治流毒慘劇致生兒不備服此丸可向根本上敦回 (服法) 每日三次每次四十粒清
茶送下

凡皮膚發癢之原因不外沾染污穢或感受風濕遂有微生之物埋伏于肉紋內隱約不辨
斯時以沸水滌之而弗去以葯水洗之而不除洗而蔓延傷身或如癰或如癬或如疥癩坐
臥不安此等痕癢之症治以葯水無效治以絨物無濟本號特加意研究製出此止痕治癢
之葯水不傷肉不污衣每日用新毛筆蘸點此水揉抹六七次輕者一罈治之有餘日久者
亦不過三二罈即愈靈效異常馳名中外今特採用鸚鵡標別人不能冒效購者留意
焉此通治水記治諸般頑惡癬疾及雀斑黑點暗瘡汗乾濕介（疾頭）癩各種皮膚癢癢
等症 現組對頭上翻驗諸患一經塗抹各患悉除
用法 先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸葯水揉之每日數次自然奏效

基路卑之培補身體屏者之紅酒乃葡萄牙國內露於日光中之葡萄園所生之上等葡萄釀成其泥土及氣候并謹慎備製致得豐富味美麗紫紅色澤且又加有某原質遂使之成爲最優等之補品及生氣力品宜於男子及婦人有屏弱至不能享其生活上之快樂者基路卑之培補身體屏弱者之紅酒尤特適宜婦女產後之培補其價格極相宜在個人之入息中均能購賣基路卑之培補身體屏弱之紅酒各上等商店均有發售但其盛行故假冒頗多是以現特警告買家祈注意其樽須有正確之金色標頭及著名基路卑有限公司之商標

司公限有利直牙理代

Sole Agents
Guthrie & Co Ltd
Incorporated in S.S.

總代理 香港永樂街瑞昌西藥行
會豐商店

●滬案後厦人之憤慨

● 後援會開股員常會

●海鴻輪已離廈

●益同人宴請海鴻輪員

●某艦糧食不缺

●警廳限制焚冥曆

●研究國技之先聲

● 菓攤公會宣告成立

● 漳州各界對滬案之激昂

聲明廣告

[illegible]

賢弟患了疳積重症是
最可怕的這方有胡濟
世養脾散快快購來一
服包管你全愈能



王周兩學童同校讀書此相友愛一日王見周面容枯瘦神情疲憊問之周乃對以不知何故但覺四肢倦怠飲食不進別無他病而身體日漸不支王爲之駭曰若然則子之瘡積成矣周問何以謂之瘡積王曰此乃脾胃之病消化無力初則但覺食不運化久且能成瘡虫迨至虛生即不可救葯周聞言大驚問計王曰不須駭怕子但告知父母速購石叻吉寧衛永生堂購福建胡濟世養脾藏腹之脾胃膏旺飲食自滋氣血既充神情自然復元記之

主 治

五疳積滯
蟲積腹脹
肚痛青筋
飲食不進
翻胃吐酸
久瀉不止
病後常服
補血健腦
食積白
一切滯
氣
大
小
可
服

▲每罐定價三角

代售處
萬山堂
何長春
萬川樓
廣生堂
杏和堂

山雪 萬里行 在夢中

增新

藥房代售
各埠均有
嘉永堂
肉松
五香

皮子
三子魚子

坊

最新式之蓄電槽

左列蓄電槽係由倫敦製造各種

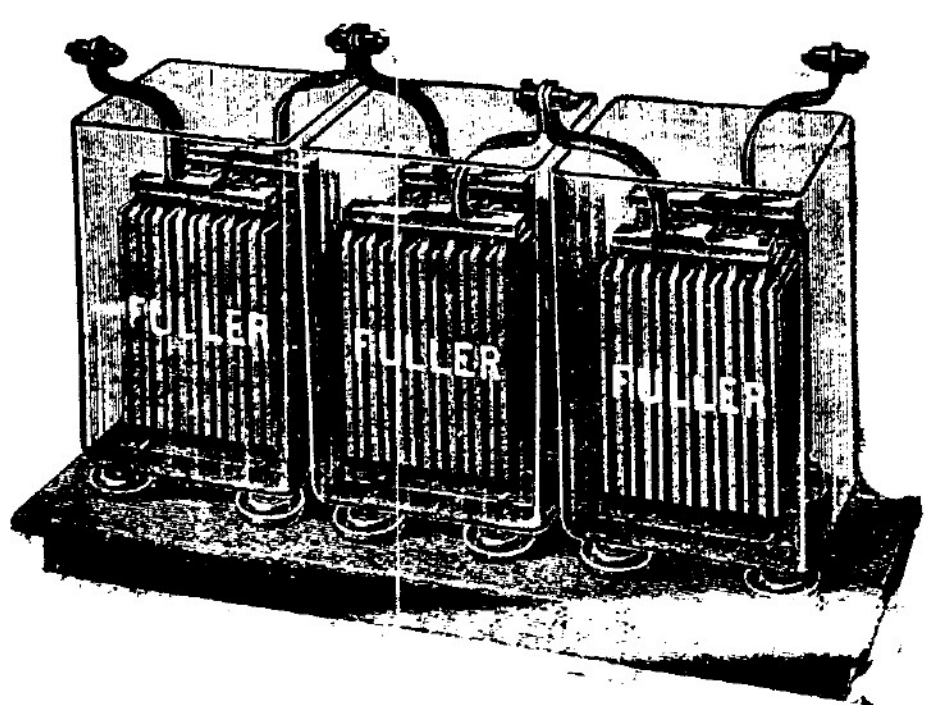
式樣皆備凡

家用電燈發

電
總
站
摩
托

車輛與摩托

船隻之發售



機電車電話等等皆可用

唯一代理
吉隆坡 星洲 檳城 怡保
韓典目拉沙露父子有限公司



歐少泉君之令愛

深感
上海英租界馬路中段〇字三百八十六號門牌新新公司歐少泉先生
感蒙嬰孩自己藥片之功力其來示云小女自誕生以來已歷二載有半經
此時期中心偶患腹瀉積滯寒熱驚風等症即服
嬰孩自己藥片數枚莫不立奏膚功故體質強壯
活潑大耳雖係先天之充份亦頗賴嬰孩藥片之聖劑
自己
爲調攝鄙人受惠之下感激深蒙茲附上小
藥片一頓煩代寄諸報端俾世之育嬰者應常
備嬰孩自己藥片一瓶於家中以備不時之需也
經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角李星加坡萬興街廣慶士醫生
藥同原班郵奉藥片一瓶每六瓶二元郵費在內
功也
新出精美嬰兒睦強指南一本如欲索取即須寄一明信片至星加坡萬興街

日常服司各脫乳白鯊魚肝油以壯
 體氣防疾病之侵犯繼續服之所取防蓋
 服此油能生新血強壯筋骨養肺補病厚見之
 無不遇藥三會
 魚大魚
 魚商標
 賜顧請
 君注意

 各大藥房出售
 (五)

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS. LID,
SINGAPORE. PENANG. IPOH, KUALA LUMPUR.

[illegible][illegible]

一號白片
二號白片
一號花面煙片
二號花面煙片
三號花面煙片
一號光面白片
二號光面白片

△

新基
豐捷
文律
恆遠
圖南
鳴喜魯
瓜那那
龍那那
豐益
孟那那
孟雲
新豐
綿那
吉那
瑞那
老綿倫
萬豐隆
拉味

[illegible]

一圓六角九	一圓七角	一圓五角五	一圓六角七	一圓七角一	一圓七角二	一圓五角五	一圓六角	一圓四角五	一圓四角	一圓六角三	一圓六角五	一圓五角	一圓五角四
三花面白縐	號面白縐	圓縐	晶縐	吉豐江沙片	白片	白片	白片	白片	白片	白片	白片	白片	白片
一圓三角	一圓三角三	一圓四角五	一圓五角	九角八占	一圓三占	一圓六占	九角三占	九角六占	一圓三角五	一圓三角七	一圓三角七	一圓三角七	一圓三角七

孟那多	三必	順安	新日里	實龍俄	萬智美	慶生	福美	萬發順	而而寧汝士	海雄	峇那礁	眉士基士	萬保源	嗎左多祿	望和	龜福	庇能	新加坡	興利	棉耶	哥勝	孟漢教	庇能	孟士哇	福裕	新施	海龍	新及	怡寶	米奴亞	廣隆	打蘭	吉蘭丹	豐年	日理	福榮源	務蘭
由暹羅	由三寶壟	由泗水	由檳榔嶼	由新及	由麻六甲	由峇株巴轄	由麻坡	由三嗎憐那	由英得宜利	由英得宜利	由峇力吧班	由泗水	由泗水	由丁加奴	由實勝越	由安順	由善丹	由坤甸	由三吧壟	由暹羅	由高木	由安順	由文島	由望加麗	由米那海	由坡律申	由占卑	由檳榔嶼	由北干峇魯	由麻坡	由峇株巴轄	由麻六甲	由豐盛港	由納閩	由加勝巴	由檳榔嶼	
約初五到	約初五到	約初五到	約初五到	約初五到	約初五到	約初五到	約初五到	約初六到	約初六到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初七到	約初八到	約初八到	約初八到	約初八到	
大阪商船	和蘭公司	協榮茂	大阪商船	實得力洋行	成茂號	捷豐號	廣茂號	南洋代理	和蘭公司	和豐公司	恒生號	和蘭公司	協榮茂	和蘭公司	瑞豐盛	順發號	實得力洋行	和蘭公司	和蘭公司	和興隆代理	莫實得洋行	和蘭公司	實得力洋行	和蘭公司	成茂號	德示必洋行	實得力洋行	和蘭公司	實得力洋行	和蘭公司	南洋代理	實得力洋行	廣裕生	實德力洋行	協榮茂	英國公司	

石叻水車路三十一號

大馬路先施公司
 吉靈街總匯新報
 庇能和盛隆陳慶奎
 檳城廣南昌李仲榮
 坡口德豐棧
 坡口德豐棧

Tam Lifu, 31 KretaAyer Road

南洋埠名
（每册定價一元）
外埠加郵費二角

——英漢對照之南洋埠名乎？

最易檢查之南洋埠名乎？

南洋埠名乎？

石叻大馬路

著
名
藥
方

楊耀宗

骨痛水 珠珀膏 生肌散 防不憂丸 強固本丸 外科除毒水 白毒丸 八搜毒丸 心肚痛散